Atlas d'anatomie palpatoire du cou, du tronc, du membre supérieure - Investigation manuelle de surface (1ère édition), Tixa Serge, 1999, Masson, Paris, 2-225-83505-5

Pages 183-194, Nomenclatures

# INDEX

| Nouvelle nomenclature française | Nomenclature internationale | Nomenclature française (ancienne) |
|---|---|---|
| **MYOLOGIE** | | |
| **1. Muscles classés par ordre alphabétique** | | |
| m. abducteur du petit doigt | *m. abductor digiti minimi* | m. abducteur du petit doigt 176 |
| m. adducteur du pouce | *m. adductor pollicis* | m. adducteur du pouce 176 |
| m. anconé | *m. anconeus* | m. anconé 129 |
| m. antéro-latéraux de l'abdomen | | m. antéro-latéraux de l'abdomen 57 |
| m. biceps brachial | *m. biceps brachii* | m. biceps brachial 92, 93 |
| – aponévrose bicipitale | *– aponeurosis bicipitis* | – aponévrose bicipitale 93 |
| – chef court | *– caput breve* | – courte portion 92 |
| – chef long | *– caput longum* | – longue portion 92 |
| m. brachial | *m. brachialis* | m. brachial antérieur 94, 95 |
| m. brachioradial | *m. brachioradialis* | m. long supinateur 118 |
| m. carré des lombes | *m. quadratus lumborum* | m. carré des lombes 54 |
| m. coraco-brachial | *m. coracobrachialis* | m. coraco brachial 93 |
| m. court abducteur du pouce | *m. abductor pollicis brevis* | m.court abducteur du pouce 176 |
| m. court extenseur du pouce | *m. extensor pollicis brevis* | m. court extenseur du pouce 130, 171 |
| m. court extenseur radial du carpe | *m. extensor carpi radialis brevis* | m. deuxième radial externe 121, 122 |
| m. court fléchisseur du petit doigt | *m. flexor digiti minimi brevis* | m. court fléchisseur du petit doigt 176 |
| m. court fléchisseur du pouce | *m. flexor pollicis brevis* | m. court fléchisseur du pouce 176 |
| m. court palmaire | *m. palmaris brevis* | m. palmaire cutané 176 |
| m. deltoïde | *m. deltoidus* | m. deltoïde |
| – antérieur | | – antérieur 87 |
| – moyen | | – moyen 87 |
| – postérieur | | – postérieur 87 |
| m. dentelé antérieur | *m. serratus anterior* | m. grand dentelé 81 |
| m. dentelés postérieurs | *m. serratus posterior* | m. petits dentelés 51 |
| – aponévrose intermédiaire | | – aponévrose intermédiaire 52 |
| m. digastrique | *m. digastricus* | m. digastrique 16 |
| m. extenseur commun des doigts | *m. extensor digitorum* | m. extenseur commun des doigts 124, 125 |
| – expansion aponévrotique | | – expansion aponévrotique |
| m. extenseur commun destiné au 2e doigt | *m. extensor digitorum* | m. extenseur commun destiné au 2e doigt 126 |
| m. extenseur de l'index | *m. extensor indicis* | m. extenseur propre de l'index 126 |
| m. extenseur du petit doigt | *m. extensor digiti minimi* | m. extenseur propre du petit doigt 127, 128 |
| m. extenseur ulnaire du carpe | *m. extensor carpi ulnaris* | m. cubital postérieur 128, 129 |
| m. fléchisseur radial du carpe | *m. flexor carpi radialis* | m. grand palmaire 135, 136, 167 |
| m. fléchisseur superficiel des doigts | *m. flexor digitorum superficialis* | m. fléchisseur commun superficiel des doigts 138, 140, 168, 169 |
| – tendon destiné au 2e doigt | | – tendon destiné au 2e doigt 139, 169 |
| – tendon destiné au 3e doigt | | – tendon destiné au 3e doigt 138, 168 |
| – tendon destiné au 4e doigt | | – tendon destiné au 4e doigt 138, 168 |
| – tendon destiné au 5e doigt | | – tendon destiné au 5e doigt 139, 168 |
| m. fléchisseur ulnaire du carpe | *m. flexor carpi ulnaris* | m. cubital antérieur 137, 169 |
| m. grand dorsal | *m. latissimus dorsi* | m. grand dorsal 50, 51, 85 |
| m. grand pectoral | *m. pectoralis major* | m. grand pectoral |
| – chef abdominal | | – chef abdominal 78 |
| – chef claviculaire | | – chef claviculaire 78 |
| – chef sternocostochondral | | – chef sternocostochondral 78 |
| m. grand psoas | *m. psoas major* | m. psoas 58 |
| m. grand rhomboïde | *m. rhomboideus major* | m. grand rhomboïde 51 |

| Nouvelle nomenclature française | Nomenclature internationale | Nomenclature française (ancienne) |
|---|---|---|
| m. grand rond | *m. teres major* | m. grand rond ... 85 |
| m. iliocostal | *m. longissimus* | m. iliocostal |
| – des lombes | *– lumborum* | – des lombes ... 53 |
| – du thorax | *– thoracis* | – du thorax ... 53 |
| m. infra-épineux | *m. infraspinatus* | m. sous-épineux ... 84 |
| m. intercostaux externes | *mm. intercostales externi* | m. intercostaux externes ... 56 |
| m. interosseux | *mm. interossei* | m. interosseux ... 177 |
| – dorsaux | *– dorsales* | – dorsaux ... 177 |
| – palmaires | *– palmares* | – palmaires ... 177 |
| m. lombricaux | *mm. lumbricales* | m. lombricaux ... 177 |
| m. long abducteur du pouce | *m. abductor pollicis longus* | m. long abducteur du pouce . 130, 171 |
| m. long extenseur du pouce | *m. extensor pollicis longus* | m. long extenseur du pouce ... 131, 132, 171 |
| m. long extenseur radial du carpe | *m. extensor carpi radialis longus* | m. premier radial externe ... 119, 120 |
| m. long fléchisseur du pouce | *m. flexor pollicis longus* | m. long fléchisseur propre du pouce ... 140, 167 |
| m. long palmaire | *m. palmaris longus* | m. petit palmaire ... 136, 167 |
| m. longissimus | *m. longissimus* | m. long dorsal ... 53 |
| – partie lombaire | *– lumborum* | – des lombes ... 53 |
| – partie thoracique | *– thoracis* | – du thorax ... 53 |
| m. mylo-hyoïdien | *m. mylohyoideus* | m. mylo-hyoïdien ... 16 |
| m. oblique externe de l'abdomen | *m. obliquus externus abdominis* | m. grand oblique ... 56, 57 |
| m. omo-hyoïdien | *m. omohyoideus* | m. omo-hyoïdien ... 17 |
| m. opposant du pouce | *m. opponens pollicis* | m. opposant du pouce ... 176 |
| m. opposant du petit doigt | *m. opponens digiti minimi* | m. opposant du petit doigt ... 176 |
| m. petit pectoral | *m. pectoralis minor* | m. petit pectoral ... 79 |
| m. petit rond | *m. teres minor* | m. petit rond ... 84 |
| m. rond pronateur | *m. pronator teres* | m. rond pronateur ... 134, 135 |
| m. scalène | *m. scalenus* | m. scalène |
| – dorsal | *– posterior* | – postérieur ... 14 |
| – moyen | *– medius* | – moyen ... 14 |
| – ventral | *– anterior* | – antérieur ... 14 |
| m. splénius | *m. splenius* | m. splénius ... 21 |
| m. sterno-cléido-mastoïdien | *m. sternocleidomastoideus* | m. sterno-cléido-mastoïdien |
| – chef claviculaire | – | – chef claviculaire ... 12 |
| – chef sternal | – | – chef sternal ... 11 |
| – insertion mastoïdienne | – | – insertion mastoïdienne ... 12 |
| m. sterno-hyoïdien | *m. sternohyoideus* | m. sterno-cléido-hyoïdien ... 17 |
| m. sterno-thyroïdien | *m. sternothyroideus* | m. sterno-thyroïdien ... 18 |
| m. subclavier | *m. subclavius* | m. sous-clavier ... 79 |
| m. subscapulaire | *m. subscapularis* | m. sous-scapulaire ... 83 |
| m. supinateur | *m. supinator* | m. court supinateur ... 122 |
| m. supra-épineux | *m. supraspinatus* | m. sus-épineux ... 83 |
| m. trapèze | *m. trapezius* | m. trapèze ... 20, 49, 50 |
| m. triceps brachial | *m. tricipitis brachii* | m. triceps brachial |
| – chef latéral | *– caput laterale* | – vaste externe ... 97 |
| – chef long | *– caput longum* | – longue portion ... 97 |
| – chef médial | *– caput mediale* | – vaste interne ... 98 |
| m. élévateur de la scapula | *m. levator scapulae* | m. angulaire de l'omoplate ... 20, 21 |
| m. érecteurs du rachis | *m. erector spinae* | m. spinaux ... 52 |
| platysma | *platysma* | m. peaucier du cou ... 16 |

## 2. Muscles classés selon leur appartenance à l'un des groupes suivants

| | | |
|---|---|---|
| • *coiffe des rotateurs* | | • *coiffe des rotateurs* |
| – m. infra-épineux | *m. infraspinatus* | – m. sous-épineux ... 84 |
| – m. petit rond | *m. teres minor* | – m. petit rond ... 84 |
| – m. subscapulaire | *m. subscapularis* | – m. sous-scapulaire ... 83 |
| – m. supra-épineux | *m. supraspinatus* | – m. sus-épineux ... 83 |

| Nouvelle nomenclature française | Nomenclature internationale | Nomenclature française (ancienne) |
|---|---|---|
| • *tabatière anatomique* | | • *tabatière anatomique* |
| – m. court extenseur du pouce | *m. extensor pollicis brevis* | – m. court extenseur du pouce 130, 171 |
| – m. long abducteur du pouce | *m. abductor pollicis longus* | – m. long abducteur du pouce 130, 171 |
| – m. long extenseur du pouce | *m. extensor pollicis longus* | – m. long extenseur du pouce 131, 132, 171 |
| • *muscles épicondyliens latéraux* | | • *muscles épicondyliens* |
| – m. anconé | *m. anconeus* | – m. anconé 129 |
| – m. court extenseur radial du carpe | *m. extensor carpi radialis brevis* | – m. deuxième radial externe 121, 122 |
| – m. extenseur commun des doigts | *m. extensor digitorum* | – m. extenseur commun des doigts 124, 125 |
| – m. extenseur du petit doigt | *m. extensor digiti minimi* | – m. extenseur propre du petit doigt 127, 128 |
| – m. extenseur ulnaire du carpe | *m. extensor carpi ulnaris* | – m. cubital postérieur 128, 129 |
| – m. supinateur | *m. supinator* | – m. court supinateur 122 |
| • *muscles épicondyliens médiaux* | | • *muscles épitrochléens* |
| – m. fléchisseur radial du carpe | *m. flexor carpi radialis* | – m. grand palmaire 176, 135, 136, 167 |
| – m. fléchisseur superficiel des doigts | *m. flexor digitorum superficialis* | – m. fléchisseur commun superficiel des doigts 176, 138, 140, 168, 169 |
| – m. fléchisseur ulnaire du carpe | *m. flexor carpi ulnaris* | – m. cubital antérieur 176, 137, 169 |
| – m. long palmaire | *m. palmaris longus* | – m. petit palmaire 176, 136, 137 |
| – m. rond pronateur | *m. pronator teres* | – m. rond pronateur 176, 134, 135 |
| • *muscles de l'éminence thénar* | | • *muscles de l'éminence thénar* |
| – m. adducteur du pouce | *m. adductor pollicis* | – m. adducteur du pouce 176 |
| – m. court abducteur du pouce | *m. abductor pollicis brevis* | – m. court abducteur du pouce 176 |
| – m. court fléchisseur du pouce | *m. flexor pollicis brevis* | – m. court fléchisseur du pouce 176 |
| – m. opposant du pouce | *m. opponens pollicis* | – m. opposant du pouce 176 |
| • *muscles de l'éminence hypothénar* | | • *muscles de l'éminence hypothénar* |
| – m. abducteur du petit doigt | *m. abductor digiti minimi* | – m. abducteur du petit doigt 176 |
| – m. court fléchisseur du petit doigt | *m. flexor digiti minimi brevis* | – m. court fléchisseur du petit doigt 176 |
| – m. court palmaire | *m. palmaris brevis* | – m. palmaire cutané 176 |
| – m. opposant du petit doigt | *m. opponens digiti minimi* | – m. opposant du petit doigt 176 |

## OSTÉOLOGIE

| | | |
|---|---|---|
| capitatum | *os capitatum* | grand os 156-158 |
| – dépression | | – dépression 157 |
| – tête | | – tête 157 |
| cartilage cricoïde | *cartilago cricoidea* | cartilage cricoïde 8 |
| cartilage thyroïdien | *cartilago thyroidea* | cartilage thyroïdien 7, 8 |
| clavicule | *clavicula* | clavicule |
| – concavité antéro-latérale | | – concavité antéro-latérale 64 |
| – concavité antéro-médiale | | – concavité antéro-médiale 64 |
| – concavité postéro-latérale | | – concavité postéro-latérale 64 |
| – concavité postéro-médiale | | – concavité postéro-médiale 65 |
| – épiphyse latérale | – *extremitas acromialis* | – extrémité acromiale 65 |
| – épiphyse médiale | – *extremitas sternalis* | – extrémité sternale 65 |
| côtes | *costae* | côtes |
| – 1re côte | – *os costale I* | – 1re côte 30, 31 |
| – 2e côte | – *os costale II* | – 2e côte 32, 33 |
| – 10e côte | – *os costale X* | – 10e côte 36 |
| – 11e côte | – *os costale XI* | – 11e côte 34, 35 |
| – 12e côte | – *os costale XII* | – 12e côte 35, 36 |
| – angle de la côte | – *angulus costae* | – angle de la côte 36 |
| – cartilage costal | – *cartilago costalis* | – cartilage costal 30 |

© Masson. La photocopie non autorisée est un délit.

| Nouvelle nomenclature française | Nomenclature internationale | Nomenclature française (ancienne) |
|---|---|---|
| encoches du bourrelet chondral | | encoches du bourrelet chondral 34 |
| – les fausses côtes | – *costae spuriae* | – les fausses côtes 33 |
| – les vraies côtes | – *costae verae* | – les vraies côtes 33 |
| hamatum | *os hamatum* | os crochu 158, 159 |
| – hamulus de l'hamatum | – *hamulus oss. hamati* | – apophyse unciforme 159, 160 |
| humérus extrémité inférieure | | humérus extrémité inférieure |
| – capitatum | – *capitulum humeri* | – condyle de l'humérus 106 |
| – crête supracondylaire latérale | – *crista supraepicondylaris lateralis* | – crête sus-épicondylienne 106 |
| – crête supracondylaire médiale | – *crista supraepicondylaris medialis* | – crête sus-épitrochléenne 108 |
| – épicondyle latéral | – *epicondylus lateralis* | – épicondyle 106 |
| – épicondyle médial | – *epicondylus medialis* | – épitrochlée 107 |
| – fosse olécranienne | – *fossa olecrani* | – fosse olécranienne 107 |
| – sillon du nerf ulnaire | – *sulcus nervi ulnaris* | – gouttière du nerf cubital 101, 108 |
| humérus extrémité supérieure | | humérus extrémité supérieure |
| – sillon intertuberculaire | – *sulcus intertubercularis* | – gouttière ou coulisse bicipitale 76 |
| – tête de l'humérus | – *caput humeri* | – tête de l'humérus 76 |
| – tubercule majeur | – *tuberculum majus* | – trochiter ou grosse tubérosité 76 |
| – tubercule mineur | – *tuberculum minus* | – trochin ou petite tubérosité 76 |
| lunatum | *os lunatum* | semi-lunaire 149 |
| métacarpien 1 | *os metacarpale I* | métacarpien 1 |
| – base | – *basis* | – base 162 |
| – diaphyse | – *corpus* | – diaphyse 163 |
| – os sésamoïde | – *ossa sesamoidea* | – os sésamoïde 163 |
| – tête | – *caput* | – tête 163 |
| métacarpien 2 | *os metacarpale II* | métacarpien 2 164 |
| métacarpien 3 | *os metacarpale III* | métacarpien 3 164 |
| métacarpien 4 | *os metacarpale IV* | métacarpien 4 164 |
| métacarpien 5 | *os metacarpale V* | métacarpien 5 165 |
| os hyoïde | *os hyoideum* | os hyoïde |
| – corps | – *corpus* | – corps 8, 9 |
| – grande corne | – *cornu majus* | – grande corne 9 |
| — tubercule postérieur | — *tuberculum posterius* | — tubercule postérieur 9 |
| – petite corne | – *cornu minus* | – petite corne 9 |
| – tubercule hyoïdien médian | | – tubercule hyoïdien médian 9 |
| phalanges | | phalanges |
| – distale | – *phalanx distalis* | – troisième phalange 165 |
| – proximale | – *phalanx proximalis* | – première phalange 165 |
| pisiforme | *os pisiforme* | pisiforme 151 |
| proéminence laryngée | *proeminentia laryngea* | pomme d'Adam 7, 8 |
| rachis cervical | | rachis cervical 4 |
| – atlas | – *atlas* | – atlas |
| — processus transverse | — *processus transversus* | — apophyse transverse 5 |
| — tubercule dorsal | — *tuberculum posterius* | — tubercule postérieur 5 |
| – axis | – *axis* | – axis |
| — processus épineux | — *processus spinosus* | — apophyse épineuse 5 |
| — processus transverse | — *processus tranversus* | — apophyse tranverse 6 |
| – vertèbres cervicales | – *vertebrae cervicales* | – vertèbres cervicales |
| — processus articulaire | — *processus articularis* | — apophyse articulaire 6, 7 |
| — processus épineux | — *processus spinosus* | — apophyse épineuse 4 |
| — processus transverse | — *processus tranversus* | — apophyse tranverse 6 |
| rachis lombaire | | rachis lombaire |
| – processus costiforme | – *processus costarius* | – apophyse costiforme 42 |
| – repérage L4, L5 | | – repérage L4, L5 41 |
| rachis thoracique | | rachis thoracique |
| – charnière cervico-thoracique | | *– charnière cervico-thoracique 38* |
| – repérage de C7 à TH1 | | – repérage de C7 à TH1 38, 39 |
| – vertèbres thoraciques | – *vertebrae thoracicae* | – vertèbres dorsales 38 |
| — processus costiforme | — *processus costarius* | — apophyse costiforme 40 |
| — processus épineux | — *processus spinosus* | — apophyse épineuse 39, 40 |

| Nouvelle nomenclature française | Nomenclature internationale | Nomenclature française (ancienne) |
|---|---|---|
| radius extrémité inférieure | | radius extrémité inférieure ... 143 |
| – processus styloïde | – *processus styloideus* | – apophyse styloïde ... 144 |
| – tubercule dorsal | – *crista medialis posterior* | – crête médiane postérieure ... 144 |
| radius extrémité supérieure | | radius extrémité supérieure |
| – col | – *collum radii* | – col ... 109 |
| – tête | – *caput radii* | – tête ... 108 |
| – tubérosité du radius | – *tuberositas radii* | – tubérosité bicipitale du radius ... 109 |
| sacrum | *os sacrum* | sacrum |
| – bord latéral du sacrum | | – bord latéral du sacrum ... 47 |
| – corne du sacrum | – *cornu sacrale* | – cornes sacrées ... 46 |
| – crête sacrale médiale | – *crista sacralis mediana* | – crête sacrée ... 46 |
| – espace sacro-coccygien | – *hiatus sacralis* | – hiatus sacré ... 46 |
| – processus épineux | – *processus spinosus* | – apophyse épineuse ... 44, 45 |
| scaphoïde | *os scaphoideum* | scaphoïde ... 146-148 |
| – tubercule du scaphoïde | – *tuberculum oss. scaphoidei* | – tubercule du scaphoïde ... 147 |
| scapula | *scapula* | omoplate |
| – acromion | – *acromion* | – acromion ... 68 |
| — angle acromial | — *angulus acromialis* | — angle acromial ... 68 |
| — bord latéral | | — bord latéral ... 69 |
| — bord médial | | — bord médial ... 70 |
| — bord postéro-inférieur | | — bord postéro-inférieur ... 69 |
| — sommet | | — sommet ... 69 |
| – angle inférieur | – *angulus inferior ou caudalis* | – pointe de l'omoplate ... 73 |
| – angle supéro-interne | – *angulus superior ou cranialis* | – angle supéro-interne ... 74 |
| – bord latéral | – *margo lateralis ou axillaris* | – bord externe ou axillaire ... 72 |
| – bord supérieur | – *margo superior ou cervicalis* | – bord cervical ... 73 |
| – bord médial | – *margo medialis ou vertebralis* | – bord interne ou spinal ... 72 |
| – épine de la scapula | – *spina scapulae* | – épine de l'omoplate ... 68, 70 |
| — tubercule du trapèze | — *tuberculum trapezii* | — tubercule du trapèze ... 71 |
| – face antérieure | | – face antérieure ... 67 |
| – face postérieure | | – face postérieure ... 71 |
| — fosse infraépineuse | — *fossa infraspinata* | — fosse sous-épineuse ... 71 |
| — fosse supraépineuse | — *fossa supraspinata* | — fosse sus-épineuse ... 71 |
| – processus coracoïde | – *processus coracoideus* | – apophyse coracoïde ... 73 |
| sternum | *sternum* | sternum |
| – corps du sternum | – *corpus sterni* | – corps du sternum ... 28, 29 |
| – incisure jugulaire sternale | – *incisura jugularis* | – fourchette sternale ... 28 |
| – manubrium sternal | – *manubrium sterni* | – manubrium sternal ... 28 |
| – ouverture caudale du thorax | – *apertura thoracis inferior* | – orifice inférieur du thorax ... 34 |
| – ouverture craniale du thorax | – *apertura thoracis superior* | – orifice supérieur du thorax ... 30 |
| – processus xiphoïde | – *processus xiphoideus* | – appendice xiphoïde ... 29 |
| trapèze | *os trapezium* | trapèze ... 153 |
| – tubercule du trapèze | – *tuberculum oss. trapezii* | – tubercule du trapèze ... 154 |
| trapézoïde | *os trapezoideum* | trapézoïde ... 155 |
| triquetrum | *os triquetrum* | pyramidal ... 150 |
| ulna extrémité inférieure | | cubitus extrémité inférieure |
| – processus styloïde | – *processus styloideus* | – apophyse styloïde ... 143 |
| – tête de l'ulna | – *caput ulnae* | – tête du cubitus ... 143 |
| ulna extrémité supérieure | | cubitus extrémité supérieure |
| – bord postérieur du corps | – *corpus ulnae* | – diaphyse du cubitus ... 111 |
| – olécrane | – *olecranon* | – olécrane ... 109, 110 |
| — face latérale | | — face latérale ... 110 |
| — face médiale | | — face médiale ... 110 |
| — face supérieure | — *tuber olecrani* | — sommet de l'olécrâne ... 110 |
| – processus coronoïde | – *processus coronoideus* | – aphophyse coronoïde ... 111 |


© Masson. La photocopie non autorisée est un délit.

| Nouvelle nomenclature française | Nomenclature internationale | Nomenclature française (ancienne) |
|---|---|---|
| **NERFS ET VAISSEAUX** | | |
| aorte abdominale | *a. abdominalis* | aorte abdominale 60 |
| artère axillaire | *a. axillaris* | artère axillaire 60 |
| artère brachiale | *a. brachialis* | artère humérale 100, 114 |
| artère carotide interne | *a. carotis interna* | artère carotide interne 23 |
| artère subclavière | *a. subclavia* | artère sous-clavière 23 |
| nerf médian | *n. medianus* | nerf médian 100, 113, 179 |
| nerf ulnaire | *n. ulnaris* | nerf cubital 101, 108, 113, 180 |
| plexus brachial | *plexus brachialis* | plexus brachial 23 |

# INDEX


| Nomenclature française (ancienne) | Nomenclature internationale | Nouvelle nomenclature française |
|---|---|---|
| **MYOLOGIE** | | |
| **1. Muscles classés par ordre alphabétique** | | |
| m. angulaire de l'omoplate | *m. levator scapulae* | m. élévateur de la scapula 20, 21 |
| m. brachial antérieur | *m. brachialis* | m. brachial 94, 95 |
| m. court supinateur | *m. supinator* | m. supinateur 122 |
| m. cubital antérieur | *m. flexor carpi ulnaris* | m. fléchisseur ulnaire du carpe 137, 169 |
| m. cubital postérieur | *m. extensor carpi ulnaris* | m. extenseur ulnaire du carpe 128, 129 |
| m. deuxième radial externe | *m. extensor carpi radialis brevis* | m. court extenseur radial du carpe 121, 122 |
| m. extenseur propre de l'index | *m. extensor indicis* | m. extenseur de l'index 126 |
| m. extenseur propre du petit doigt | *m. extensor digiti minimi* | m. extenseur du petit doigt 127, 128 |
| m. fléchisseur commun superficiel des doigts | *m. flexor digitorum superficialis* | m. fléchisseur superficiel des doigts 138, 140, 168, 169 |
| – tendon destiné au 2e doigt | | – tendon destiné au 2e doigt 139, 169 |
| – tendon destiné au 3e doigt | | – tendon destiné au 3e doigt 138, 168 |
| – tendon destiné au 4e doigt | | – tendon destiné au 4e doigt 138, 168 |
| – tendon destiné au 5e doigt | | – tendon destiné au 5e doigt 139, 168 |
| m. grand dentelé | *m. serratus anterior* | m. dentelé antérieur 81 |
| m. grand oblique | *m. obliquus externus abdominis* | m. oblique externe de l'abdomen 56,57 |
| m. grand palmaire | *m. flexor carpi radialis* | m. fléchisseur radial du carpe 135, 136, 167 |
| m. iliocostal | *m. longissimus* | m. iliocostal |
| – des lombes | *– lumborum* | – des lombes 53 |
| – du thorax | *– thoracis* | – du thorax 53 |
| m. long dorsal | *m. longissimus* | m. longissimus 53 |
| – des lombes | *– lumborum* | – partie lombaire |
| – du thorax | *– thoracis* | – partie thoracique |
| m. long supinateur | *m. brachioradialis* | m. brachioradial 118 |
| m. palmaire cutané | *m. palmaris brevis* | m. court palmaire 176 |
| m. peaucier du cou | *platysma* | platysma 16 |
| m. petit palmaire | *m. palmaris longus* | m. long palmaire 136, 167 |
| m. premier radial externe | *m. extensor carpi radialis longus* | m. long extenseur radial du carpe 119, 120 |
| m. psoas | *m. psoas major* | m. grand psoas 58 |
| m. sous-clavier | *m. subclavius* | m. subclavier 79 |
| m. sous-scapulaire | *m. subscapularis* | m. subscapulaire 83 |
| m. sous-épineux | *m. infraspinatus* | m. infra-épineux 84 |
| m. spinaux | *m. erector spinae* | m. érecteurs du rachis 52 |
| m. sterno-cléido-hyoïdien | *m. sternohyoideus* | m. sterno-hyoïdien 17 |
| m. sus-épineux | *m. supraspinatus* | m. supra-épineux 83 |
| m. abducteur du petit doigt | *m. abductor digiti minimi* | m. abducteur du petit doigt 176 |
| m. adducteur du pouce | *m. adductor pollicis* | m. adducteur du pouce 176 |
| m. anconé | *m. anconeus* | m. anconé 129 |
| m. antéro-latéraux de l'abdomen | | m. antéro-latéraux de l'abdomen 57 |
| m. biceps brachial | *m. biceps brachii* | m. biceps brachial 92, 93 |
| – aponévrose bicipitale | *– aponeurosis bicipitis* | – aponévrose bicipitale 93 |
| – courte portion | *– caput breve* | – chef court 92 |
| – longue portion | *– caput longum* | – chef long 92 |
| m. carré des lombes | *m. quadratus lumborum* | m. carré des lombes 54 |
| m. coraco-brachial | *m. coracobrachialis* | m. coraco-brachial 93 |
| m. court extenseur du pouce | *m. extensor pollicis brevis* | m. court extenseur du pouce 130, 171 |
| m. court fléchisseur du petit doigt | *m. flexor digiti minimi brevis* | m. court fléchisseur du petit doigt 176 |

| Nomenclature française (ancienne) | Nomenclature internationale | Nouvelle nomenclature française |
|---|---|---|
| m. court fléchisseur du pouce | *m. flexor pollicis brevis* | m. court fléchisseur du pouce 176 |
| m. court abducteur du pouce | *m. abductor pollicis brevis* | m.court abducteur du pouce 176 |
| m. deltoïde | *m. deltoideus* | m. deltoïde |
| – antérieur | | – antérieur 87 |
| – moyen | | – moyen 87 |
| – postérieur | | – postérieur 87 |
| m. digastrique | *m. digastricus* | m. digastrique 16 |
| m. extenseur commun des doigts | *m. extensor digitorum* | m. extenseur commun des doigts ...124, |
| – expansion aponévrotique | | – expansion aponévrotique .....125 |
| m. extenseur commun destiné au 2e doigt | *m. extensor digitorum* | m. extenseur commun destiné au 2e doigt 126 |
| m. grand dorsal | *m. latissimus dorsi* | m. grand dorsal 50, 51, 85 |
| m. grand pectoral | *m. pectoralis major* | m. grand pectoral |
| – chef abdominal | | – chef abdominal 78 |
| – chef claviculaire | | – chef claviculaire 78 |
| – chef sternocostochondral | | – chef sternocostochondral 78 |
| m. grand rhomboïde | *m. rhomboideus major* | m. grand rhomboïde 51 |
| m. grand rond | *m. teres major* | m. grand rond 85 |
| m. intercostaux externes | *mm. intercostales externi* | m. intercostaux externes 56 |
| m. interosseux | *mm. interossei* | m. interosseux 177 |
| – dorsaux | *– dorsales* | – dorsaux 177 |
| – palmaires | *– palmares* | – palmaires 177 |
| m. lombricaux | *mm. lumbricales* | m. lombricaux 177 |
| m. long abducteur du pouce | *m. abductor pollicis longus* | m. long abducteur du pouce . 130, 171 |
| m. long extenseur du pouce | *m. extensor pollicis longus* | m. long extenseur du pouce ..... 131, 132, 171 |
| m. long fléchisseur du pouce | *m. flexor pollicis longus* | m. long fléchisseur propre du pouce ..... 140, 167 |
| m. mylo-hyoïdien | *m. mylohyoideus* | m. mylo-hyoïdien 16 |
| m. omo-hyoïdien | *m. omohyoideus* | m. omo-hyoïdien 17 |
| m. opposant du pouce | *m. opponens pollicis* | m. opposant du pouce 176 |
| m. opposant du petit doigt | *m. opponens digiti minimi* | m. opposant du petit doigt 176 |
| m. petit pectoral | *m. pectoralis minor* | m. petit pectoral 79 |
| m. petit rond | *m. teres minor* | m. petit rond 84 |
| m. petits dentelés | *m. serratus posterior* | m. dentelés postérieurs 51 |
| – aponévrose intermédiaire | | – aponévrose intermédiaire 52 |
| m. rond pronateur | *m. pronator teres* | m. rond pronateur 134, 135 |
| m. scalène | *m. scalenus* | m. scalène |
| – postérieur | *– posterior* | – dorsal 14 |
| – moyen | *– medius* | – moyen 14 |
| – antérieur | *– anterior* | – ventral 14 |
| m. splénius | *m. splenius* | m. splénius 21 |
| m. sterno-cléido-mastoïdien | *m. sternocleidomastoideus* | m. sterno-cléido-mastoïdien |
| – chef claviculaire | – | – chef claviculaire 12 |
| – chef sternal | – | – chef sternal 11 |
| – insertion mastoïdienne | – | – insertion mastoïdienne 12 |
| m. sterno-thyroïdien | *m. sternothyroideus* | m. sterno-thyroïdien 18 |
| m. trapèze | *m. trapezius* | m. trapèze 20, 49, 50 |
| m. triceps brachial | *m. tricipitis brachii* | m. triceps brachial |
| – vaste externe | *– caput laterale* | – chef latéral 97 |
| – longue portion | *– caput longum* | – chef long 97 |
| – vaste interne | *– caput mediale* | – chef médial 98 |

## 2. Muscles classés selon leur appartenance à l'un des groupes suivants

| | | |
|---|---|---|
| • *coiffe des rotateurs* | | • *coiffe des rotateurs* |
| – m. petit rond | *m. teres minor* | – m. petit rond 84 |
| – m. sous-scapulaire | *m. subscapularis* | – m. subscapulaire 83 |
| – m. sous-épineux | *m. infraspinatus* | – m. infra-épineux 84 |
| – m. sus-épineux | *m. supraspinatus* | – m. supra-épineux 83 |

| Nomenclature française (ancienne) | Nomenclature internationale | Nouvelle nomenclature française |
|---|---|---|
| • *tabatière anatomique* | | • *tabatière anatomique* |
| – m. court extenseur du pouce | *m. extensor pollicis brevis* | – m. court extenseur du pouce 130, 171 |
| – m. long abducteur du pouce | *m. abductor pollicis longus* | – m. long abducteur du pouce 130, 171 |
| – m. long extenseur du pouce | *m. extensor pollicis longus* | – m. long extenseur du pouce 131, 132, 171 |
| • *muscles épicondyliens* | | • *muscles épicondyliens latéraux* |
| – m. anconé | *m. anconeus* | – m. anconé 129 |
| – m. court supinateur | *m. supinator* | – m. supinateur 122 |
| – m. cubital postérieur | *m. extensor carpi ulnaris* | – m. extenseur ulnaire du carpe 128, 129 |
| – m. deuxième radial externe | *m. extensor carpi radialis brevis* | – m. court extenseur radial du carpe 121, 122 |
| – m. extenseur commun des doigts | *m. extensor digitorum* | – m. extenseur commun des doigts 124, 125 |
| – m. extenseur propre du petit doigt | *m. extensor digiti minimi* | – m. extenseur du petit doigt 127, 128 |
| • *muscles épitrochléens* | | • *muscles épicondyliens médiaux* |
| – m. cubital antérieur | *m. flexor carpi ulnaris* | – m. fléchisseur ulnaire du carpe 176, 137, 169 |
| – m. fléchisseur commun superficiel des doigts | *m. flexor digitorum superficialis* | – m. fléchisseur superficiel des doigts 176, 138, 140, 168, 169 |
| – m. grand palmaire | *m. flexor carpi radialis* | – m. fléchisseur radial du carpe 176, 135, 136, 167 |
| – m. petit palmaire | *m. palmaris longus* | – m. long palmaire 176, 136, 137 |
| – m. rond pronateur | *m. pronator teres* | – m. rond pronateur 176, 134, 135 |
| • *muscles de l'éminence thénar* | | • *muscles de l'éminence thénar* |
| – m. adducteur du pouce | *m. adductor pollicis* | – m. adducteur du pouce 176 |
| – m. court abducteur du pouce | *m. abductor pollicis brevis* | – m. court abducteur du pouce 176 |
| – m. court fléchisseur du pouce | *m. flexor pollicis brevis* | – m. court fléchisseur du pouce 176 |
| – m. opposant du pouce | *m. opponens pollicis* | – m. opposant du pouce 176 |
| • *muscles de l'éminence hypothénar* | | • *muscles de l'éminence hypothénar* |
| – m. abducteur du petit doigt | *m. abductor digiti minimi* | – m. abducteur du petit doigt 176 |
| – m. court fléchisseur du petit doigt | *m. flexor digiti minimi brevis* | – m. court fléchisseur du petit doigt 176 |
| – m. opposant du petit doigt | *m. opponens digiti minimi* | – m. opposant du petit doigt 176 |
| – m. palmaire cutané | *m. palmaris brevis* | – m. court palmaire 176 |

## OSTÉOLOGIE

| | | |
|---|---|---|
| cartilage cricoïde | *cartilago cricoidea* | cartilage cricoïde 8 |
| cartilage thyroïdien | *cartilago thyroidea* | cartilage thyroïdien 7, 8 |
| clavicule | *clavicula* | clavicule |
| – concavité antéro-latérale | | – concavité antéro-latérale 64 |
| – concavité antéro-médiale | | – concavité antéro-médiale 64 |
| – concavité postéro-latérale | | – concavité postéro-latérale 64 |
| – concavité postéro-médiale | | – concavité postéro-médiale 65 |
| – extrémité acromiale | – *extremitas acromialis* | – épiphyse latérale 65 |
| – extrémité sternale | – *extremitas sternalis* | – épiphyse médiale 65 |
| côtes | *costae* | côtes |
| – 1re côte | – *os costale I* | – 1re côte 30, 31 |
| – 2e côte | – *os costale II* | – 2e côte 32, 33 |
| – 10e côte | – *os costale X* | – 10e côte 36 |
| – 11e côte | – *os costale XI* | – 11e côte 34, 35 |
| – 12e côte | – *os costale XII* | – 12e côte 35, 36 |
| – angle de la côte | – *angulus costae* | – angle de la côte 36 |
| – cartilage costal | – *cartilago costalis* | – cartilage costal 30 |

| Nomenclature française (ancienne) | Nomenclature internationale | Nouvelle nomenclature française |
|---|---|---|
| cubitus extrémité inférieure | | ulna extrémité inférieure |
| – apophyse styloïde | – *processus styloideus* | – processus styloïde 143 |
| – tête du cubitus | – *caput ulnae* | – tête de l'ulna 143 |
| cubitus extrémité supérieure | | ulna extrémité supérieure |
| – aphophyse coronoïde | – *processus coronoideus* | – processus coronoïde 111 |
| – corps du cubitus | – *corpus ulnae* | – diaphyse de l'ulna 111 |
| – olécrane | – *olecranon* | – olécrane 109, 110 |
| — face latérale | | — face latérale 110 |
| — face médiale | | — face médiale 110 |
| — sommet de l'olécrâne | — *tuber olecrani* | — face supérieure 110 |
| encoches du bourrelet chondral | | encoches du bourrelet chondral 34 |
| – les fausses côtes | – *costae spuriae* | – les fausses côtes 33 |
| – les vraies côtes | – *costae verae* | – les vraies côtes 33 |
| grand os | *os capitatum* | capitatum 156-158 |
| – dépression | | – dépression 157 |
| – tête | | – tête 157 |
| humérus extrémité inférieure | | humérus extrémité inférieure |
| – condyle de l'humérus | – *capitulum humeri* | – capitatum 106 |
| – crête sus-épicondylienne | – *crista supraepicondylaris lateralis* | – crête supracondylaire latérale 106 |
| – crête sus-épitrochléenne | – *crista supraepicondylaris medialis* | – crête supracondylaire médiale 108 |
| – épicondyle | – *epicondylus lateralis* | – épicondyle latéral 106 |
| – épitrochlée | – *epicondylus medialis* | – épicondyle médial 107 |
| – fosse olécranienne | – *fossa olecrani* | – fosse olécranienne 107 |
| – gouttière du nerf cubital | – *sulcus nervi ulnaris* | – sillon du nerf ulnaire 108, 101 |
| humérus extrémité supérieure | | humérus extrémité supérieure |
| – gouttière ou coulisse bicipitale | – *sulcus intertubercularis* | – sillon intertuberculaire 76 |
| – tête de l'humérus | – *caput humeri* | – tête de l'humérus 76 |
| – trochiter ou grosse tubérosité | – *tuberculum majus* | – tubercule majeur 76 |
| – trochin ou petite tubérosité | – *tuberculum minus* | – tubercule mineur 76 |
| métacarpien 1 | *os metacarpale I* | métacarpien 1 |
| – base | – *basis* | – base 162 |
| – diaphyse | – *corpus* | – diaphyse 163 |
| – os sésamoïde | – *ossa sesamoidea* | – os sésamoïde 163 |
| – tête | – *caput* | – tête 163 |
| métacarpien 2 | *os metacarpale II* | métacarpien 2 164 |
| métacarpien 3 | *os metacarpale III* | métacarpien 3 164 |
| métacarpien 4 | *os metacarpale IV* | métacarpien 4 164 |
| métacarpien 5 | *os metacarpale V* | métacarpien 5 165 |
| omoplate | *scapula* | scapula |
| – acromion | – *acromion* | – acromion 68 |
| — angle acromial | — *angulus acromialis* | — angle acromial 68 |
| — bord latéral | | — bord latéral 69 |
| — bord médial | | — bord médial 70 |
| — bord postéro-inf | | — bord postéro-inf 69 |
| — sommet | | — sommet 69 |
| – apophyse coracoïde | – *processus coracoideus* | – processus coracoïde 73 |
| – angle supéro-interne | – *angulus superior ou cranialis* | – angle supéro-interne 74 |
| – bord externe ou axillaire | – *margo lateralis ou axillaris* | – bord latéral 72 |
| – bord cervical | – *margo superior ou cervicalis* | – bord sup 73 |
| – bord interne ou spinal | – *margo medialis ou vertebralis* | – bord médial 72 |
| – épine de l'omoplate | – *spina scapulae* | – épine de la scapula 68, 70 |
| — tubercule du trapèze | — *tuberculum trapezii* | — tubercule du trapèze 71 |
| – face antérieure | | – face antérieure 67 |
| – face postérieure | | – face postérieure 71 |
| — fosse sous-épineuse | — *fossa infraspinata* | — fosse infra-épineuse 71 |
| — fosse sus-épineuse | — *fossa supraspinata* | — fosse supra-épineuse 71 |
| – pointe de l'omoplate | – *angulus inferior ou caudalis* | – angle inférieur 73 |
| os crochu | *os hamatum* | hamatum 158, 159 |
| – apophyse unciforme | – *hamulus oss. hamati* | – hamulus de l'hamatum 159, 160 |

| Nomenclature française (ancienne) | Nomenclature internationale | Nouvelle nomenclature française |
|---|---|---|
| os hyoïde | *os hyoideum* | os hyoïde |
| – corps | *– corpus* | – corps 8, 9 |
| – grande corne | *– cornu majus* | – grande corne 9 |
| — tubercule postérieur | *— tuberculum posterus* | — tubercule postérieur 9 |
| – petite corne | *– cornu minus* | – petite corne 9 |
| – tubercule hyoïdien médian | – | – tubercule hyoïdien médian 9 |
| phalanges | | phalanges |
| – troisième phalange | *– phalanx distalis* | – distale 165 |
| – première phalange | *– phalanx proximalis* | – proximale 165 |
| pisiforme | *os pisiforme* | pisiforme 151 |
| pomme d'Adam | *proeminentia laryngea* | proéminence laryngée 7, 8 |
| pyramidal | *os triquetrum* | triquetrum 150 |
| rachis cervical | | rachis cervical 4 |
| – atlas | *– atlas* | – atlas |
| — apophyse transverse | *— processus transversus* | — processus transverse 5 |
| — tubercule postérieur | *— tuberculum posterius* | — tubercule dorsal 5 |
| – axis | *– axis* | – axis |
| — apophyse épineuse | *— processus spinosus* | — processus épineux 5 |
| — apophyse tranverse | *— processus tranversus* | — processus transverse 6 |
| – vertèbres cervicales | *– vertebrae cervicales* | – vertèbres cervicales |
| — apophyse articulaire | *— processus articularis* | — processus articulaire 6, 7 |
| — apophyse épineuse | *— processus spinosus* | — processus épineux 4 |
| — apophyse tranverse | *— processus tranversus* | — processus transverse 6 |
| rachis lombaire | | rachis lombaire |
| – apophyse costiforme | *– processus costarius* | – processus costiforme 42 |
| – repérage L4, L5 | | – repérage L4, L5 41 |
| rachis thoracique | | rachis thoracique |
| – charnière cervico-thoracique | | – charnière cervico-thoracique 38 |
| – repérage de C7 à TH1 | | – repérage de C7 à TH1 38, 39 |
| – vertèbres dorsales | *– vertebrae thoracicae* | – vertèbres thoraciques 38 |
| — apophyse costiforme | *— processus costarius* | — processus costiforme 40 |
| — apophyse épineuse | *— processus spinosus* | — processus épineux 39, 40 |
| radius extrémité inférieure | | radius extrémité inférieure 143 |
| – apophyse styloïde | *– processus styloideus* | – processus styloïde 144 |
| – crête médiane postérieure | *– crista medialis posterior* | – tubercule dorsal 144 |
| radius extrémité supérieure | | radius extrémité supérieure |
| – col | *– collum radii* | – col 109 |
| – tête | *– caput radii* | – tête 108 |
| – tubérosité bicipitale du radius | *– tuberositas radii* | – tubérosité du radius 109 |
| sacrum | *sacrum* | sacrum |
| – apophyse épineuse | *– processus spinosus* | – processus épineux 44, 45 |
| – bord latéral du sacrum | | – bord latéral du sacrum 47 |
| – cornes sacrées | *– cornu sacrale* | – corne du sacrum 46 |
| – crête sacrée | *– crista sacralis mediana* | – crête sacrale médiale 46 |
| – hiatus sacré | *– hiatus sacralis* | – espace sacro-coccygien 46 |
| scaphoïde | *os scaphoideum* | scaphoïde 146, 147, 148 |
| – tubercule du scaphoïde | *– tuberculum oss. scaphoidei* | – tubercule du scaphoïde 147 |
| semi-lunaire | *os lunatum* | lunatum 149 |
| sternum | *sternum* | sternum |
| – appendice xiphoïde | *– processus xiphoideus* | – processus xiphoïde 29 |
| – corps du sternum | *– corpus sterni* | – corps du sternum 28, 29 |
| – fourchette sternale | *– incisura jugularis* | – incisure jugulaire sternale 28 |
| – manubrium sternal | *– manubrium sterni* | – manubrium sternal 28 |
| – orifice inférieur du thorax | *– apertura thoracis inferior* | – ouverture caudale du thorax 34 |
| – orifice supérieur du thorax | *– apertura thoracis superior* | – ouverture craniale du thorax 30 |
| trapèze | *os trapezium* | trapèze 153 |
| – tubercule du trapèze | *– tuberculum oss. trapezii* | – tubercule du trapèze 154 |
| trapézoïde | *os trapezoideum* | trapézoïde 155 |

| Nomenclature française (ancienne) | Nomenclature internationale | Nouvelle nomenclature française |
|---|---|---|
| **NERFS ET VAISSEAUX** | | |
| aorte abdominale | *a. abdominalis* | aorte abdominale 60 |
| artère axillaire | *a. axillaris* | artère axillaire 60 |
| artère carotide interne | *a. carotis interna* | artère carotide interne 23 |
| artère humérale | *a. brachialis* | artère brachiale 100, 114 |
| artère sous-clavière | *a. subclavia* | artère subclavière 23 |
| nerf cubital | *n. ulnaris* | nerf ulnaire 101, 108, 113, 180 |
| nerf médian | *n. medianus* | nerf médian 100, 113, 179 |
| plexus brachial | *plexus brachialis* | plexus brachial 23 |